



Ravenna, 08.06.2011
Prot.DIRS/MB/98/2011

polimeri europa

Stabilimento di Ravenna
Via Balona, 107
48123 Ravenna - Italia
Tel. centralino + 39 0544513111
stabilimento.ravenna@polimerieuropa.com

Direzione e Uffici Amministrativi
Piazza Boldrini, 1 - 20097 San Donato Milanese (MI)
Tel. centralino: +39 02 5201



Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare – Direzione Generale Valutazioni Ambientali

E.prot DVA – 2011 – 0013919 del 09/06/2011

Spett.le

Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare
Divisione Generale per la Salvaguardia Ambientale
Divisione VI, rischio industriale e IPPC
c.a. Dr. Lo Presti
Via Cristoforo Colombo, 44
00147 ROMA
DVA-Div4RI@minambiente.it

p.c.

Al Presidente della Provincia di Ravenna
Piazza Caduti per la Libertà, 2/4
48121 RAVENNA RA
Fax n. 0544 34388
presidente@provincia.ra.it
segreteriaipresidenteprovincia@mail.provincia.ra.it



OGGETTO: Stabilimento Polimeri Europa S.p.A. di Via Baiona, 107, 48123 RAVENNA – Rinnovo autorizzazione allo scarico di acque reflue industriali (acque di processo organiche) contenenti sostanze pericolose tramite tubazione diretta all'impianto di trattamento di "Herambiente".

Con riferimento all'oggetto, il sottoscritto Paolo Baldrati, Direttore dello Stabilimento Polimeri Europa di Ravenna, comunica quanto segue.

In data 30.3.2007 la scrivente società ha inoltrato a codesto Ministero richiesta di Autorizzazione Integrata Ambientale ai sensi del D.Lgs 59/05, successivamente integrata in data 15.10.2008, attualmente in corso di istruttoria.

Nelle more del rilascio dell'AIA la Provincia di Ravenna, con provvedimento n. 532 del 3.10.2008, ha modificato l'autorizzazione allo scarico n° 128 del 08.02.2006 di cui all'oggetto, recependo la nuova scheda di omologa delle acque di processo organiche.



International Year of
CHEMISTRY
2011

polimeri europa spa

Sede Legale: San Donato Milanese (MI) - Piazza Boldrini, 1 - Italia
Capitale sociale interamente versato: Euro 1.553.400.000,00
Codice Fiscale e registro Imprese di Milano 03823300821
Part. IVA IT 01768800748
R.E.A. Milano n. 1351279
Società soggetta all'attività di direzione
e coordinamento di Eni S.p.A.
Società con socio unico



In data 02.02.2009, la scrivente società con istanza prot. DIRS/18/SR/sb, qui allegata, ha richiesto alla Provincia di Ravenna il rinnovo del provvedimento n° 128 del 08.02.2006, successivamente modificato con provvedimento n. 532 del 3.10.2008, con scadenza in data 08.02.2010.

Considerato che ad oggi, il suddetto provvedimento di rinnovo non risulta essere stato rilasciato, considerato, altresì, che ai sensi della Legge n. 243/2007 di conversione del D.L n. 180/2007, nelle more del rilascio dell'AIA, gli impianti già in esercizio, per i quali sia stata presentata nei termini previsti la relativa domanda, possono proseguire la propria attività, nel rispetto della normativa vigente o delle condizioni stabilite nelle autorizzazioni ambientali di settore già rilasciate; tali autorizzazioni si ritengono implicitamente prorogate sino alla scadenza del termine fissato dal provvedimento di autorizzazione integrata ambientale per l'attuazione delle relative condizioni (art. 2 del D.L 180/2007), si fa presente che lo Stabilimento sta proseguendo con la normale gestione degli impianti e dei relativi scarichi ed intende così procedere fino all'ottenimento dell'AIA ed al recepimento delle eventuali prescrizioni, fatto salvo Vs. diversa indicazione che dovrà, comunque, consentire il proseguimento delle attività di Stabilimento.

In attesa di Vs. gentile riscontro,
Distinti Saluti.

Polimeri Europa S.p.A.
Stabilimento di Ravenna

Il Direttore

(Paolo Baldrai)

Allegato copia istanza prot. DIRS/18/SR/sb del 02.02.2009

M. Borgese



International Year of
CHEMISTRY
2011

Polimeri Europa

Stabilimento di Ravenna
Via Baiona, 107 - 48100 Ravenna - Italia
Tel. centralino: +39 0544513111
stabilimento.ravenna@polimerieuropa.com

Direzione e Uffici Amministrativi
Piazza Boldrini, 1 - 20097 San Donato Milanese (MI)
Tel. centralino: +39 02520.1
www.polimerieuropa.com - info@polimerieuropa.com

Società per Azioni
Sede Legale: San Donato Milanese (MI) - Piazza Boldrini, 1 - Italia
Capitale Sociale € 1.551.400.000,00 i.v.
Codice fiscale e Registro Imprese di Milano 03823300821
Part. IVA IT 01768800748
R.E.A. Milano n. 1351279

Società soggetta all'attività di direzione
e coordinamento dell'Eni S.p.A.
Società con unico socio



| | |
|-------------------|----------------------|
| | Provincia di Ravenna |
| | Consegnato in data: |
| - 6 FEB 2009 | |
| (Il Responsabile) | |

Spett.le

Provincia di Ravenna
Settore Ambiente e Suolo
Piazza Caduti per la Libertà 2/4
48100 Ravenna (RA)

e p.c. ARPA Sezione provinciale di Ravenna
Servizio sistemi ambientali
Via Alberoni, 17
48100 Ravenna (RA)

Comune di Ravenna
Settore Ambiente
Piazza del Popolo, 1
48100 Ravenna (RA)

Ravenna, 02/02/2009
DIRS/18/SR/sb

Oggetto : Richiesta di rinnovo di autorizzazione allo scarico di acque reflue industriali (acque di processo organiche) contenenti sostanze pericolose tramite tubazione diretta all'impianto di trattamento della Società Ecologia Ambiente.

Il sottoscritto Massimo Gialli, in qualità di Direttore dello Stabilimento Polimeri Europa di Ravenna,
premessò che:

- ✓ con Provvedimento n. 128 del 08/02/2006 la Provincia di Ravenna ha autorizzato la presente Società allo scarico di acque reflue industriali contenenti "sostanze pericolose" provenienti dallo Stabilimento Polimeri Europa di Ravenna, tramite tubazione diretta all'impianto di trattamento (linea TAPO) della Società Ecologia Ambiente;
- ✓ ai sensi del DLgs. 59/05 la presente Società in data 30/03/2007 ha inoltrato al Ministero dell' Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare richiesta di Autorizzazione Integrata Ambientale e successivamente in data 15/10/2008 ha inoltrato, su richiesta dello stesso Ministero, la documentazione integrativa;
- ✓ nelle more del rilascio della suddetta AIA la Provincia di Ravenna con Provvedimento n. 532 del 03/10/2008 ha modificato la suddetta autorizzazione allo scarico recependo la nuova scheda di omologa delle acque di processo organiche;
- ✓ la Società consortile Ravenna Servizi Industriali, in qualità di gestore del sistema fognario di Stabilimento, e la società Ecologia Ambiente, in qualità di gestore dell'impianto di trattamento, con lettera prot. RSI/AF/cg/93-08 del 17/07/2008 hanno comunicato alla Provincia di Ravenna gli interventi che si intendono realizzare per abbassare nel periodo estivo la temperatura delle acque di processo organiche di Polimeri Europa al fine di preservare la funzionalità dell'unità di trattamento biologico (TAPO);

chiede:

il rinnovo del Provvedimento autorizzativo n. 128 del 08/02/2006 così come modificato dal successivo provvedimento n. 532 del 03/10/2008.

Polimeri Europa S.p.A.
Stabilimento di Ravenna
Il Direttore
(Ing. Massimo Gialli)

Casano Luana

Da: Borgese Michelangelo [Michelangelo.Borgese@polimerieuropa.com]
Inviato: mercoledì 8 giugno 2011 15.19
A: A: DVA-IV; presidente@provincia.ra.it; segreteriapresidenteprovincia@mail.provincia.ra.it
Cc: Baldrati Paolo; Romagnoli Silvia
Oggetto: Invio Comunicazione - Stabilimento Polimeri Europa Ravenna
Allegati: Lett. Prot. 98_DIRS_MB.pdf

Per conto della Direzione di Stabilimento che legge in copia, si anticipa via mail, quanto in allegato. Seguirà lettera raccomandata A/R.

Rimanendo a disposizione per chiarimenti,
Distinti Saluti.



Michelangelo Borgese
Responsabile Salute, Sicurezza e Ambiente HSE RA
tel.: 0544513678
fax: 0544513882
cell.: 3474309578
email: Michelangelo.borgese@polimerieuropa.com

Polimeri Europa S.p.A.
Via Baiona, 107
Stabilimento di Ravenna
48123, Ravenna (RA)

Sede legale: Piazza Boldrini, 1- 20097 San Donato Milanese (MI)
Capitale sociale interamente versato: Euro 1.553.400.000,00
C.F. e Reg. Imprese Milano n. 03823300821
P.IVA IT 01768800748 - R.E.A. Milano n.1351279
Società soggetta all'attività di direzione e coordinamento dell'Eni S.p.A.
Società con unico socio.

Se avete ricevuto questo messaggio per errore, cliccate qui <http://www.eni.it/disclaimer/>

Message for the recipient only, if received in error, please notify the sender and read <http://www.eni.it/disclaimer/>

08/06/2011